

**Соглашение о сотрудничестве и обмене между
Международным институтом китайского языка и культуры при
Северо-восточном финансово-экономическом университете
(г. Далянь, КНР) и
Благовещенским государственным педагогическим университетом
(г. Благовещенск, РФ).**

В целях дальнейшего развития международного сотрудничества и обмена Международный институт китайского языка и культуры при Северо-восточном финансово-экономическом университете, именуемый в дальнейшем «Институт», и Благовещенский государственный педагогический университет, именуемый в дальнейшем «Университет», вместе именуемые «Стороны», на основе принципа взаимовыгодного сотрудничества заключили настоящее Соглашение на нижеследующих условиях:

1. Стороны обязуются осуществлять обмен студентами. При этом берут на себя обязательство предоставить студентам соответствующие условия обучения, проживания и питания, оплату которых производят сами студенты. Принимающая сторона может предоставить скидку на обучение в размере 5%.

2. Институт содействует Университету в организации процесса обучения китайскому языку, а также предоставляет Университету учебные материалы и учебную программу. Каждый год Институт направляет в Университет одного преподавателя для проведения курса обучения китайскому языку. Университет несет расходы по проживанию командированных преподавателей и выплачивает им заработную плату исходя из норм, действующих при оплате труда иностранных граждан.

3. Институт выступает в качестве краткосрочной языковой практической базы. Институт в соответствии с требованиями Университета организует следующие краткосрочные курсы: курс по китайской культуре, интенсивный курс китайского языка, бизнес-курс на китайском языке и т.д. Институт обеспечивает организацию обучения, экскурсий, проживания и питания студентов в течение краткосрочной языковой практики. Если количество студентов в группе на краткосрочном курсе превышает 10 человек, то Институт берет на себя расходы по проживанию одного руководителя группы во время его пребывания в г. Даляне.

4. В целях более плодотворного сотрудничества. Стороны обязуются предоставлять необходимую информацию и материалы для осуществления обмена студентами, а также в сроки, определенные дополнительно, проводить стажировки и конференции по обмену опытом.

5. Все, что не предусмотрено настоящим Соглашением, при необходимости может быть согласовано позже.

6. Настоящее Соглашение составлено на китайском и русском языках в двух экземплярах. Оба текста за подписью обеих сторон идентичны и имеют одинаковую юридическую силу. Каждая сторона имеет по одному экземпляру.

За Международный институт
Китайского языка и культуры при
Северо-восточном финансово-экономическом
Университете

Подпись:

2012 г.



За Благовещенский государственный
Педагогический университет

Подпись:

2012 г.

